

---

## Endringsdokument for norsk utgave av ICD-10 2019-2020

---

Dato: 05.10.2020

Dokumentet inneholder endringer i henhold til WHO's endringsdokumenter og innkomne forslag fra sektor og direktoratet, som gjelder fra 01.01.2020. I tillegg er nye koder innført hhv. 26.3.2020 og 05.10.2020 pga. covid-19-pandemien.

Datafiler for koderegistre kan lastes ned fra <https://ehelse.no/kodeverk/kodeverket-icd-10-og-icd-11>

**Blå farge** viser tekst som er satt inn, **rød farge med gjennomstreking** viser slettet tekst.

Nye koder som innføres
<b>B48.5† Pneumocystose (J17.3*)</b> Pneumoni som skyldes <ul style="list-style-type: none"><li>• <i>Pneumocystis carinii</i></li><li>• <i>Pneumocystis jirovecii</i></li></ul> <i>Kommentar: Erstatte B59. WHO-endring.</i>
<b>F03.00 Uspesifisert demens uten tilleggssymptom</b> <i>Kommentar: Kode som har manglet i norsk utgave. Legges til i datafil.</i>
<b>F03.01 Uspesifisert demens med hovedsakelig vrangforestilling som annet symptom</b> <i>Kommentar: Kode som har manglet i norsk utgave. Legges til i datafil.</i>
<b>F03.02 Uspesifisert demens med hovedsakelig hallusinasjon som annet symptom</b> <i>Kommentar: Kode som har manglet i norsk utgave. Legges til i datafil.</i>
<b>F03.03 Uspesifisert demens med hovedsakelig depressivitet som annet symptom</b> <i>Kommentar: Kode som har manglet i norsk utgave. Legges til i datafil.</i>
<b>F03.04 Uspesifisert demens med andre blandede symptomer</b> <i>Kommentar: Kode som har manglet i norsk utgave. Legges til i datafil.</i>
<b>G94.3* Encefalopati ved sykdommer klassifisert annet sted</b> <i>Kommentar: WHO-endring. Brukes ved bl.a. hepatisk encefalopati.</i>

## Nye koder som innføres

### **R00.3 Pulsløs elektrisk aktivitet, ikke klassifisert annet sted**

**Ekskl:** hjertestans (I46.-)

*Kommentar: Ny kode. WHO-endring.*

### **U08.9 Opplysning om covid-19 i egen sykehistorie**

**Merk:** Denne frivillige koden kan brukes for å angi en tidligere bekreftet eller sannsynlig gjennomgått episode med covid-19, som påvirker en persons helsetilstand. Koden skal ikke brukes for primær dødsårsakskoding.

*Kommentar: Ny beredskapskode innføres for covid-19 fra og med 05.10.2020. WHO-endring.*

### **U09.9 Postinfeksiøs tilstand etter covid-19**

**Merk:** Denne frivillige tilleggskoden kan brukes for å angi en sammenheng med tidligere gjennomgått covid-19. Koden skal ikke brukes hos personer med pågående covid-19.

*Kommentar: Ny beredskapskode innføres for covid-19 fra og med 05.10.2020. WHO-endring.*

### **U10.9 Multiorgan inflammatorisk syndrom assosiert med covid-19**

Tilstand assosiert i tid med covid-19:

- Cytokinstorm
- Kawasaki-lignende syndrom
- «Paediatric Inflammatory Multisystem Syndrome (PIMS)»
- «Multisystem Inflammatory Syndrome in Children (MIS-C)»

**Ekskl:** Mukokutant lymfeknutesyndrom [Kawasakis sykdom] (M30.3)

*Kommentar: Ny beredskapskode innføres for covid-19 fra og med 05.10.2020. WHO-endring.*

### **U11.9 Bruk av U11.9 for beredskapsformål**

*Kommentar: Ny beredskapskode fra og med 05.10.2020. Norsk endring*

### **U12.9 Bruk av U12.9 for beredskapsformål**

*Kommentar: Ny beredskapskode fra og med 05.10.2020. Norsk endring*

### **Z22.7 Latent tuberkulose**

**Ekskl:** unormal Mantoux' reaksjon

*Kommentar: Ny kode. WHO-endring. Erstatte eksisterende nasjonal femtegenkode Z22.30 Latent tuberkulose.*

## Nye koder som innføres

### **Z76.80 Kjønnsinkongruens i ungdom og voksen alder**

Original undertekst:

Gender Incongruence of Adolescence and Adulthood is characterized by a marked and persistent incongruence between an individual's experienced gender and the assigned sex, which often leads to a desire to 'transition', in order to live and be accepted as a person of the experienced gender, through hormonal treatment, surgery or other health care services to make the individual's body align, as much as desired and to the extent possible, with the experienced gender. The diagnosis cannot be assigned prior the onset of puberty. Gender variant behaviour and preferences alone are not a basis for assigning the diagnosis.

Norsk oversettelse:

Kjønnsinkongruens i ungdom og voksen alder karakteriseres av en markert og vedvarende inkongruens mellom et individs opplevde kjønn og tildelte kjønn, som ofte leder til et ønske om et "skifte", for å leve og bli akseptert som en person av det opplevde kjønn, ved hjelp av hormonbehandling, kirurgi eller annen helsehjelp for å få kroppen til å samsvare, så mye som ønskelig og i den utstrekning det er mulig, med det opplevde kjønn. Diagnosen kan ikke stilles før starten av puberteten. Diagnosen kan ikke stilles på bakgrunn av oppførsel eller preferanser utenfor normen for det tildelte kjønn alene.

*Kommentar: Erstatte tidligere koder under F64. Tilsvarende kode HA60 i ICD-11. Norsk endring.*

## Nye koder som innføres

### **Z76.81 Kjønnsinkongruens i barndom**

Original undertekst:

Gender incongruence of childhood is characterized by a marked incongruence between an individual's experienced/expressed gender and the assigned sex in pre-pubertal children. It includes a strong desire to be a different gender than the assigned sex; a strong dislike on the child's part of his or her sexual anatomy or anticipated secondary sex characteristics and/or a strong desire for the primary and/or anticipated secondary sex characteristics that match the experienced gender; and make-believe or fantasy play, toys, games, or activities and playmates that are typical of the experienced gender rather than the assigned sex. The incongruence must have persisted for about 2 years. Gender variant behaviour and preferences alone are not a basis for assigning the diagnosis.

Norsk oversettelse:

Kjønnsinkongruens i barndom karakteriseres av en markert inkongruens mellom et individs opplevde/uttrykte kjønn og det tildelte kjønn hos barn før puberteten. Det inkluderer et sterkt ønske om å være av et annet kjønn enn det tildelte; en sterk motvilje hos barnet mot sine kjønnsorganer eller forventede sekundære kjønnskarakteristika og/eller et sterkt ønske om de primære og/eller sekundære kjønnskarakteristika som stemmer overens med det opplevde kjønn; og late som- lek, rollelek, leketøy, spill eller aktiviteter og lekekamerater som er typiske for det opplevde kjønn i stedet for det tildelte kjønn. Inkongruensen må ha vedvart i cirka 2 år. Diagnosen kan ikke stilles på bakgrunn av oppførsel eller preferanser utenfor normen for det tildelte kjønn alene.

*Kommentar: Erstatte tidligere koder under F64. Tilsvarende kode HA60 i ICD-11. Norsk endring.*

### **Z76.89 Uspesifisert kjønnsinkongruens**

*Kommentar: Erstatte tidligere koder under F64. Tilsvarende kode HA60 i ICD-11. Norsk endring.*

## Koder som utgår

### **B59† Pneumocystose (J17.3\*)**

*Kommentar: Endres til B48.5. WHO-endring.*

Følgende femtegnskoder utgår og slettes fra datafilen:

F05.00-F05.04 Delirium som ikke forekommer i forbindelse med demens ...

F05.10-F05.14 Delirium i forbindelse med demens ...

F05.80-F05.84 Annet spesifisert delirium ...

F05.90-F05.94 Uspesifisert delirium ...

F06.00-F06.04 Organisk hallusinose ...

F06.10-F06.14 Organisk kataton lidelse ...

F06.20-F06.24 Organisk paranoid lidelse ...

F06.40-F06.44 Organisk angstlidelse ...

F06.50-F06.54 Organisk dissosiativ lidelse ...

F06.60-F06.64 Organisk emosjonell labilitet [asteni] ...

F06.70-F06.74 Lett organisk kognitiv lidelse ...

F06.80-F06.84 Annen spesifisert organisk Psykiatrisk lidelse ...

F06.90-F06.94 Uspesifisert organisk Psykiatrisk lidelse ...

F07.00-F07.04 Organisk personlighetsforstyrrelse ...

F07.10-F07.14 Postencefalittisk syndrom ...

F07.20-F07.24 Posttraumatisk hjernesyndrom ...

F07.80-F07.84 Annen spesifisert organisk personlighets- eller atferdsforstyrrelse ...

F07.90-F07.94 Uspesifisert organisk personlighets- eller atferdsforstyrrelse ...

*Kommentar: Finnes ikke i engelsk originalversjon, feilaktig innført i Norge i 2006.*

### **F64.0 Transseksualisme**

*Kommentar: Se nye femtegnskoder under Z76.8. Norsk endring.*

### **F64.2 Kjønnssidentitetsforstyrrelse i barndommen**

*Kommentar: Se nye femtegnskoder under Z76.8. Norsk endring.*

### **F64.8 Andre spesifiserte kjønnssidentitetsforstyrrelser**

*Kommentar: Se nye femtegnskoder under Z76.8. Norsk endring.*

### **F64.9 Uspesifisert kjønnssidentitetsforstyrrelse**

*Kommentar: Se nye femtegnskoder under Z76.8. Norsk endring.*

### **Z22.30 Latent tuberkulose**

*Kommentar: Erstattes av ny kode Z22.7 fra WHO. Norsk femtegnskode utgår.*

## Andre endringer

### **C91.1 Kronisk lymfatisk leukemi ~~av B-celle~~type**

Lymfoplasmocytteleukemi  
Richters syndrom  
**Ekskl:** lymfoplasmacytisk lymfom (C83.0)

*Kommentar: Forslag fra referansegruppen. Det finnes ikke KLL med T-celler, kun B-celler.*

### **E05 Tyreotoksikose [hypertyreose]**

Tyreotoksisk øyesykdom† (H58.8\*)  
Tyreotoksisk hjertesykdom† (I43.8\*)  
**Ekskl:** kronisk tyreoiditt med forbigående tyreotoksikose (E06.2)  
tyreotoksikose hos nyfødt (P72.1)

*Kommentar: Lagt til undertekst. WHO-endring.*

### **E05.9 Uspesifisert tyreotoksikose**

Hypertyreose INA  
~~Tyreotoksisk hjertesykdom† (I43.8\*)~~  
**Ekskl:** kronisk tyreoiditt med forbigående tyreotoksikose (E06.2)  
tyreotoksikose hos nyfødt (P72.1)

*Kommentar: Linje in undertekst flyttes til E05. WHO-endring.*

### **F03 ~~Annen og u~~Uspesifisert demens**

*Kommentar: Endring av kodetekst til å samsvare med engelsk originaltekst. Norsk endring.*

### **F93.8 Andre spesifiserte følelsesmessige forstyrrelser i barndommen**

**Inkl:** identitetsforstyrrelse  
overdreven engstelse  
**Ekskl:** ~~kjønnsidentitetsforstyrrelse i barndommen (F64.2)~~ ~~Kjønnsinkongruens i barndom (Z76.81)~~

*Kommentar: Norsk endring pga. ny kode*

### **F98 Andre atferdsforstyrrelser og følelsesmessige forstyrrelser som vanligvis oppstår i barne- og ungdomsalder**

(...)

~~kjønnsidentitetsforstyrrelse i barndommen (F64.2)~~ ~~Kjønnsinkongruens i barndom (Z76.81)~~

(...)

*Kommentar: Norsk endring pga. ny kode*

### **G12.2 Sykdom i motoriske nevroner**

Kennedys sykdom  
Familier sykdom i motoriske nerveceller  
Lateralsklerose:

- amyotrofisk (ALS)
- primær

Progressiv:

- bulbærpårese
- spinal muskelatrofi

*Nytt synonym. WHO-endring.*

## Andre endringer

### **G23.0 ~~Hallervorden-Spatz' sykdom~~ Pantotenat kinase-assosiert neurodegenerativ sykdom (PKAN)**

Hallervorden-Spatz' sykdom

Pigmentdegenerasjon i pallidum

*Kommentar: Endring av kodetekst til moderne betegnelse. Norsk endring.*

### **H47.0 Forandringer i nervus opticus, ikke klassifisert annet sted**

Blødning i synsnerveskjede

(Foster) Kennedy syndrom

Iskemisk optikusnevropati

Kompresjon av nervus opticus

*Kommentar: Nytt synonym i underteksten. WHO-endring.*

### **H58.8 \* Andre spesifiserte tilstander i øyet og øyets omgivelser ved sykdommer klassifisert annet sted**

Syfilittisk øyesykdom IKAS:

- medfødt:
  - sen (A50.3†)
  - tidlig (A50.0†)
- sen (A52.7†)
- tidlig (sekundær) (A51.4†)

Tyreotoksisk øyesykdom (E05.-†)

*Kommentar: Ny henvisning i underteksten. WHO-endring.*

### **I46.0 HjerTESTANS med ~~vellykket gjenoppliving~~ gjenopprettet spontan sirkulasjon etter gjenoppliving**

*Kommentar: Mer presis beskrivelse. Norsk endring.*

### **I50.1 Venstresidig ventrikkelsvikt, inkludert kardiogent lungeødem**

Lungeødem med opplysning om hjertesykdom INA eller hjertesvikt

Pulmonalt ødem med opplysning om hjertesykdom INA eller hjertesvikt

Hjerteastma

Venstresidig hjertesvikt

*Kommentar: Endring for å klargjøre bruk av denne i forhold til J81.*

### **J16 Pneumoni som skyldes andre mikroorganismer, ikke klassifisert annet sted**

**Ekskl:** ornitose (A70)

pneumocystose (~~B59~~)(B48.5)

pneumoni:

- medfødt (P23.-)
- INA(J18.9)

*Kommentar: Oppdatert referanse til flyttet kode. WHO-endring.*

## Andre endringer

### K56 Paralytisk ileus og tarmobstruksjon uten brokk (hernia)

**Ekskl:** iskemisk striktur i tarm (K55.1)  
med brokk (K40-K46)  
medfødt striktur eller stenose i tarm (Q41-Q42)  
mekoniumileus (E84.1)  
obstruksjon av tolvfingertarm (K31.5)  
perinatal tarmobstruksjon (P75-P76)  
postoperativ tarmobstruksjon (K91.3)  
stenose i endetarmsåpning, analkanal eller endetarm (K62.4)

~~**Ekskl:** annen og uspesifisert tarmobstruksjon hos nyfødt som kan klassifiseres i P76.8, P76.9~~

*Kommentar: Ny eksklusjon. WHO-endring. Gammel feilplassert eksklusjon slettes. Norsk endring.*

### K72 Leversvikt, ikke klassifisert annet sted

**Inkl:** gul leveratrofi eller dystrofi  
hepatisk encefalopati INA (G94.3\*)  
hepatitt:  
fulminant IKAS, med leversvikt  
malign IKAS, med leversvikt  
leverkoma INA  
levernekrose med leversvikt

*Kommentar: Presisert referanse til ny kode. WHO-endring.*

### M13.9 Uspesifisert artritt

~~Leddlidelse INA~~

*Kommentar: Undertekst flyttes til M25.9. WHO-endring.*

### M25.9 Uspesifisert leddtilstand

Leddlidelse INA

*Kommentar: Undertekst flyttet fra M13.9. WHO-endring.*

### M62.5 Muskelsvinn og -atrofi, ikke klassifisert annet sted

Inaktivitetsatrofi IKAS  
Sarkopeni

*Kommentar: Nytt synonym. WHO-endring.*

### O62.2 Annen risvekkelse

Hypoton uterin dysfunksjon INA  
Svake kontraksjoner  
Uregelmessige rier  
Uterin risvekkelse INA  
Uterusatoni under fødselsarbeidet  
**Ekskl:** atonisk postpartumblødning (O72.1)

*Kommentar: Presiseringer i undertekst. WHO-endring.*

### P12.2 Epikraniell subaponevrotisk blødning som skyldes fødselsskade

Subgalealt hematom som skyldes fødselsskade

*Kommentar: Ny undertekst. WHO-endring.*

### P35.4 Medfødt zikavirussykdom

~~Bruk om ønskelig tilleggskode for å beskrive manifestasjoner av medfødt zikavirussykdom~~  
Mikrocefali som skyldes medfødt zikavirussykdom

*Kommentar: Endret undertekst. WHO-endring.*



## Andre endringer

### P76.8 Annen spesifisert tarmobstruksjon hos nyfødt

**Ekskl:** tarmobstruksjon som kan klassifiseres i (K56.0-K56.5)

*Kommentar:* Slettet eksklusjonsmerknad. WHO-endring.

### R95.0 Krybbedødsyndrom med anmerkning om likundersøkelse

*Kommentar:* Endret kodetekst for å samsvare med kategoriteksten for R95. Norsk endring.

### R95.9 Krybbedødsyndrom uten anmerkning om likundersøkelse

Uspesifisert krybbedødsyndrom

*Kommentar:* Endret kodetekst og undertekst for å samsvare med kategoriteksten for R95. Norsk endring.

### S06.5 Traumatisk eller uspesifisert subduralblødning

*Kommentar:* Endret kodetekst. WHO-endring.

### S06.50 Traumatisk eller uspesifisert subduralblødning uten åpent sår

*Kommentar:* Endret kodetekst. WHO-endring.

### S06.51 Traumatisk eller uspesifisert subduralblødning med åpent sår

*Kommentar:* Endret kodetekst. WHO-endring.

### T86.0 Avstøting av benmargstransplantat Transplantat-mot-vert-sykdom

Reaksjon transplantat-mottaker

**Inkl:** Funksjonssvikt av benmargstransplantat

*Kommentar:* Forslag fra referansegruppen. Mer korrekt terminologi og viser hva koden oftest brukes for.

### U07.0 Bruk av U07.0 for beredskapsformål Forstyrrelse relatert til bruk av e-sigarett

«Vaping related disorder»

*Kommentar:* Endret kodetekst fra WHO, koden tas i bruk for dette formålet fra og med 24.09.2019.

### U07.1 Bruk av U07.1 for beredskapsformål Covid-19 med påvist virus

Coronavirus disease -19

**Merk:** Denne koden skal brukes når covid-19 er bekreftet ved laboratorieundersøkelse, uavhengig av pasientens kliniske tilstand.

Den skal brukes i tillegg til, og etter, kode for pneumoni eller annen sykdomsmanifestasjon.

**Ekskl:** Koronavirusinfeksjon med uspesifisert lokalisasjon (B34.2)

Koronavirus som årsak til sykdommer klassifisert i andre kapitler (B97.2)

Alvorlig, akutt luftveissyndrom (sars), uspesifisert (U04.9)

*Kommentar:* Beredskapskode tas i bruk for covid-19 fra og med 20.03.2020. WHO-endring.

## Andre endringer

### **U07.2 ~~Bruk av U07.2 for beredskapsformål~~ Covid-19 uten påvist virus**

Coronavirus disease -19

**Merk:** Denne koden skal brukes når covid-19 er diagnostisert klinisk eller epidemiologisk, men laboratorieundersøkelse er inkonklusiv eller utilgjengelig. Den skal brukes i tillegg til, og etter, kode for pneumoni eller annen sykdomsmanifestasjon.

**Inkl:** Covid-19 INA

**Ekskl:** Covid-19 bekreftet ved laboratorieundersøkelse (U07.1)  
Koronavirusinfeksjon med uspesifisert lokalisasjon (B34.2)  
Populasjonsbasert screeningundersøkelse med henblikk på covid-19 (Z11.5)  
Covid-19 mistenkt men utelukket ved negative prøvesvar (Z03.8)

*Kommentar: Beredskapskode tas i bruk for covid-19 fra og med 20.03.2020. WHO-endring.*

### **U08 Opplysning om covid-19 i egen sykehistorie**

*Kommentar: Ny tretegnskategori fra og med 05.10.2020. WHO-endring.*

### **U09 Postinfeksiøs tilstand etter covid-19**

*Kommentar: Ny tretegnskategori fra og med 05.10.2020. WHO-endring.*

### **U10 Multiorgan inflammatorisk syndrom assosiert med covid-19**

*Kommentar: Ny tretegnskategori fra og med 05.10.2020. WHO-endring.*

### **U11 Bruk av U11 for beredskapsformål**

*Kommentar: Ny tretegnskategori fra og med 05.10.2020. Norsk endring.*

### **U12 Bruk av U12 for beredskapsformål**

*Kommentar: Ny tretegnskategori fra og med 05.10.2020. Norsk endring.*

### **(Y60-Y69) Skade på pasient under medisinsk og kirurgisk ~~prosedyre~~helsehjelp**

*Kommentar: Endret tekst for å tydeliggjøre at årsak også kan være noe annet enn en konkret prosedyre. Engelsk uttrykk er "care". Norsk endring.*

### **Y63 Skade som følge av doseringsfeil i forbindelse med kirurgisk eller medisinsk ~~prosedyre~~helsehjelp**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "care". Norsk endring.*

### **Y63.3 Utilstikt eksponering av pasient for stråledose i forbindelse med ~~behandling~~helsehjelp**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "care". Norsk endring.*

### **Y63.8 Doseringsfeil under annen kirurgisk eller medisinsk ~~behandling~~helsehjelp**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "care". Norsk endring.*

### **Y63.9 Doseringsfeil under ikke spesifisert kirurgisk eller medisinsk ~~behandling~~helsehjelp**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "care". Norsk endring.*

## Andre endringer

### Y66 Skade som følge av ikke gjennomført medisinsk eller kirurgisk

#### **prosedyrehelsehjelp**

Nødvendig behandling ikke forordnet

For tidlig forordnet avslutning av medisinsk **behandlinghelsehjelp**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "care". Norsk endring.*

### Y69 Uspesifisert skade på pasient under medisinsk eller kirurgisk

#### **behandlinghelsehjelp**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "care". Norsk endring.*

### Z45 Kontakt med helsetjenesten for justering og kontroll av implantert

#### **hjelpemiddelutstyr**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "device". Norsk endring.*

### Z45.2 Justering og kontroll av **hjelpemiddelutstyr** for tilgang til blodkar

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "device". Norsk endring.*

### Z45.3 Justering og kontroll av implantert **hjelpemiddelutstyr** for hørsel

Benledende hjelpemiddel

Cochlea-implantat

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "device". Norsk endring.*

### Z45.8 Justering og kontroll av annet spesifisert implantert **hjelpemiddelutstyr**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "device". Norsk endring.*

### Z45.9 Justering og kontroll av uspesifisert implantert **hjelpemiddelutstyr**

*Kommentar: Korreksjon av upresist oversatt begrep. Engelsk uttrykk er "device". Norsk endring.*